



*Jade*  
with heating

< relax in style

**QUATTROMED IV-S**





## < relax in style

С момента основания в 2000 году марка CASADA обозначает высококачественную продукцию в сфере велнеса и фитнеса.

Сегодня приборы CASADA используются в 37 странах мира. Постоянное усовершенствование, неповторимый дизайн и четкая направленность на повышение уровня жизни, а также надежность и превосходное качество являются отличительными чертами продукции компании «КАСАДА».

## ПОЗДРАВЛЯЕМ

---

Покупая данный массажер Вы проявляете заботу о своем здоровье.

Чтобы Вы могли в течение долгого времени пользоваться преимуществами данного прибора, мы рекомендуем внимательно прочитать инструкции по технике безопасности и соблюдать их при эксплуатации массажера.

Наслаждайтесь массажем при помощи персонального прибора Quattromed IV-S.

## ОГЛАВЛЕНИЕ

---

36 Правила техники безопасности

36 Ввод в эксплуатацию

37 Технические характеристики

37 Комплектация и функции

39 Дистанционное управление

40 Техники массажа

40 Диагностика неисправностей

41 Рекомендации по уходу

41 Хранение

41 Декларация соответствия требованиям ЕС

41 Гарантийные условия



До начала эксплуатации данного массажера, внимательно прочтите следующие инструкции, чтобы обеспечить безупречную работу и оптимальный эффект воздействия. Сохраняйте инструкцию по эксплуатации!

- Данный массажер соответствует общепризнанным техническим принципам и действующим нормам техники безопасности.
- Данный прибор не требует технического обслуживания. Необходимый ремонт должен выполняться только компетентным специалистом. Ненадлежащее использование или несанкционированный ремонт запрещены по причинам безопасности и ведут к аннулированию гарантийных обязательств.
- Не касайтесь штепсельной вилки мокрыми руками.
- Избегайте контакта массажера с водой, воздействия высоких температур и прямых солнечных лучей.
- Если массажер не будет использоваться в течение длительного периода, отключите его от сети питания во избежание опасности короткого замыкания.
- Не используйте поврежденные штепсельные вилки, кабель или расшатанные патроны. Если штепсельная вилка или кабель повреждены, производитель, представители сервисной службы или квалифицированные специалисты должны их заменить; в случае неисправности немедленно отключите прибор от сети питания. Мы не несем ответственности за вред, причиненный вследствие неправильного использования прибора или использования его не по назначению.
- Во избежание чрезмерной нагрузки на мышцы и нервные окончания не следует превышать рекомендованную продолжительность сеанса массажа в 30 мин.
- Не используйте в качестве опоры для прибора острые или режущие предметы.
- Любого массажа — в том числе ручного — следует избегать во время беременности и (или) при наличии одной или нескольких следующих жалоб в зоне массажа: свежие раны, тромботические заболевания, воспаления и опухоли любого происхождения, в том числе раковые. Если Вы проходите лечение каких-либо заболеваний, перед массажем рекомендуется проконсультироваться с врачом.
- Не используйте прибор во время поездки в автомобиле.
- При использовании электрических аппаратов, например кардиостимулятора, перед массажем в любом случае следует проконсультироваться с врачом.

## ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

### ПОДКЛЮЧЕНИЕ КАБЕЛЯ

- Подключите адаптер к массажеру и вставьте штепсельную вилку в розетку. Включайте массажер только пультом дистанционного управления.

**Размеры:** 115 x 44 x 12 см

**Вес:** 9 кг

**Напряжение:** Вход: переменный ток 100–240 В ~ 50/60 Гц  
Выход: постоянный ток 24 В, 2000 мА

**Номинальная мощность:** 25 Вт

**Время работы в автоматическом режиме:** 15 минут

**Сертификаты:**



## КОМПЛЕКТАЦИЯ И ФУНКЦИИ



Для массажа поместите прибор Quattromed III на устойчивом стуле или кресле. Вес тела усиливает эффект массажа. Следите за тем, чтобы тело располагалось по центру, так чтобы массажные головки двигались параллельно позвоночнику.

Quattromed IV-S оснащен механикой S-Line, воспроизводящей естественную форму позвоночника. Плотно прилегающие к телу массажные головки могут также эффективно массировать тяжело доступные поясничные позвонки. Целительные силы нефрита усиливают благотворное воздействие функции обогрева.

Благодаря тонко продуманному дизайну Quattromed IV-S обладает великолепной формой во всем. Оставьте зажатые мышцы в прошлом, теперь о Вашем самочувствии позаботится Quattromed IV-S.



**S-LINE**

Через 15 минут массажер автоматически отключается. Чтобы продлить срок службы двигателей, включайте массажер повторно не ранее чем через 30 минут. Таким образом двигатели успевают остыть. Такая пауза полезна также для тела. Мы рекомендуем проводить сеансы массажа два, максимум три раза в день, чтобы также не подвергать мышцы большим нагрузкам.



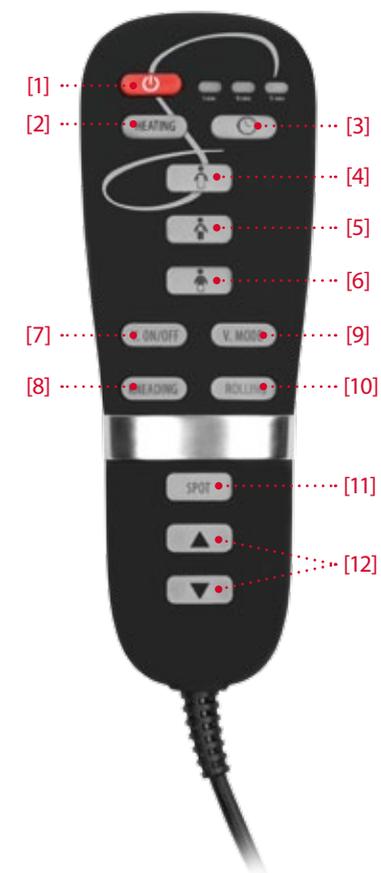
В целях безопасности все наши приборы оснащены механизмом защиты от перегрева. При большой нагрузке и высоком давлении двигатели нагреваются. Прежде чем они станут источником опасности, происходит автоматическое отключение приборов, повторное включение возможно только через определенное время, от 30 до 40 минут.



- [1] On/Off**  
При помощи этой кнопки можно включить или выключить прибор. При выключении массаж прекращается, а механизм автоматически переводится в положение покоя.
- [2] Heating**  
Включение или выключение функции обогрева.
- [3] Время (5 - 15 минут)**  
Предустановленное время массажа составляет 15 минут. При помощи этой кнопки Вы можете настроить нужное время массажа. (5-минутные интервалы / 5-10-15).

### ВЫБРАТЬ ОБЛАСТЬ МАССАЖА

- [4]** Включение/выключение массажа по всей области спины.
- [5]** Включение/выключение массажа в области плеч и шеи.
- [6]** Включение/выключение массажа в области спины и поясницы.
- [7] V. On/Off**  
Включение/выключение вибрационного массажа в области сидения.
- [8] Kneading**  
При помощи этой кнопки можно включить или выключить функцию разминания.
- [9] V. Mode**  
При помощи этой кнопки можно задать интенсивность вибрации. (легкая - средняя - сильная)
- [10] Rolling**  
При помощи этой кнопки можно включить или выключить функцию прокатывания.
- [11] Spot**  
Путем однократного нажатия на эту кнопку Вы можете активировать точечный массаж.
- [12] ▲/▼**  
При помощи этих кнопок можно расположить массажные ролики в нужном отделе спины во время точечного массажа. Путем удерживания кнопок в нажатом состоянии можно перемещать массажные ролики вперед и назад. При отпускании соответствующей кнопки ролики останавливаются в нужном положении.



### ШИАЦУ/РАЗМИНАНИЕ

Шиatsu (надавливание пальцами) — вид терапии, разработанный в Японии. Техника массажа состоит из легких ритмичных глубоких надавливаний и вращений. Целью массажа шиatsu является стимулирование отдельных точек на теле и мобилизация мышц.



### ВИБРОМАССАЖ

Вибромассаж заставляет равномерно вибрировать целые участки тела с глубоким воздействием. Стимулирует кровообращение, разогревает и расслабляет мышцы.



### РОЛИКОВЫЙ МАССАЖ

Роликовый массаж представляет собой приятное чередование напряжения и расслабления мышц, что создает особенно успокаивающий и расслабляющий эффект. Эта техника часто применяется в завершении массажа для расслабления мышц и отдыха.



### ПРОГРЕВАНИЕ

Глубоко проникающее согревающее воздействие, позволяющее прекрасно расслабиться. Эта функция оказывает наиболее благотворное воздействие при мышечных напряжениях.



## ДИАГНОСТИКА НЕИСПРАВНОСТЕЙ

### Неисправность

Прибор подключен к сети питания, при этом ни сам прибор, ни пульт управления не работают.

### Устранение

- Проверьте подключение адаптера.
- Возможно, прибор перегрелся при слишком долгом использовании. Поэтому его следует отключить и позволить ему остыть в течение 30–50 минут.

Регулярный уход продлит срок службы массажера Quadromed IV-S и будет гарантией безопасности на протяжении всего времени эксплуатации.

1. Рекомендованные условия хранения: сухое место, без пыли.
2. Избегайте попадания жидкостей на массажер Quadromed IV-S, держите прибор вдали от открытого огня.
3. Чистить прибор следует сухой, мягкой салфеткой.
4. Отключайте массажер Quadromed IV-S от сети, если он не используется.

## ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ТРЕБОВАНИЯМ ЕС

Соответствует директиве 2006/95/ЕС.

## ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

На изделие, описанное на обороте, продавец предоставляет гарантийный срок, предусмотренный законом. Срок гарантии начинается с даты покупки. Дата покупки подтверждается чеком. Продавец обязуется бесплатно отремонтировать или заменить продукты на территории Германии, в которых обнаружены дефекты. Гарантия не распространяется на быстро изнашивающиеся компоненты, такие как тканевые покрытия. Условием для гарантийного ремонта является отправка продавцу неисправного прибора вместе с чеком до истечения гарантийного срока.

Право на гарантийный ремонт теряет силу, если причиной обнаруженного дефекта является внешнее воздействие или последствия ремонта, а также изменений конструкции изделия, которые были произведены не изготовителем или его уполномоченным дистрибьютором.

Предоставленная продавцом гарантия ограничивается ремонтом или заменой изделия. В рамках данной гарантии производитель или продавец не берет на себя прочей ответственности, а также не несет ответственности за ущерб, причиненный в результате несоблюдения инструкции по эксплуатации и (или) неправильного использования изделия.

Если в результате проверки изделия продавцом будет установлено, что гарантийное требование касается дефекта, на который гарантия не распространяется, или гарантийный срок уже истек, расходы по проверке и ремонту оплачивает покупатель.





